LAS ELECCIONES RETRASAN LA APROBACION DEL ESTATUTO VASCO DE AUTONOMIA

El PSOE se presentará en solitario

Para hoy está prevista la retirada socialista del Gobierno vasco en el exilio

San Sebastián, 7. (Crónica semanal de la actualidad política en Euskadi.) — El anuncio hecho por el presidente del Gobierno por el que se disuelven las Cortes y se convocan nuevas elecciones legislativas y municipales, ha trastocado buena parte de los planes inmediatos en torno a la autonomía vasca. Efectuado el referéndum constitucional y aprobado por la Asamblea de parlamentarios vascos el texto del anteproyecto de estatuto de autonomía en Guernica, las nuevas consultas electorales no sólo van a retrasar la discusión del texto en el Parlamento, sino que es posible la modificación de éste en virtud del nuevo esquema de fuerzas políticas que salgan de las urnas. Se ha dicho que uno de los motivos por los que Suárez ha decidido el voto de investidura y ha preferido las urnas estriba en el deseo de retrasar la entrada en vigor de los estatutos del País Vasco y Cataluña, confiando quizá que los próximos resultados lo sean más favorables. En cualquier caso, el hecho es que cuando ya estaba a punto el proyecto de estatuto para Euzkadi, ha sufrido una congelación cuyas consecuencias en este momento son imprevisibles en tanto no se conozcan los resultados de las elecciones.

Teniendo en cuenta que lo previsto en un principio era celebrar cuanto antes las municipales y más adelante las legislativas, una vez renovados ayuntamientos y diputaciones, y que el calendario se ha invertido, las posiciones de las distintas fuerzas políticas de Euzkadi van a tener que adaptarse a la nueva situación. La principal incógnita reside en la decisión a adoptar por la izquierda abertzale de cara a las legislativas y la duda está en saber si se van a abstener o no y en caso de abstención, cuántos partidos van a decidir por la opción abstencionista, ya que la unidad de la izquierda abertzale está lejos de consumarse. Para los municipales, no hay dudas: todos los partidos de esta tendencia se presentarán y no con deseos simplemente testimoniales como puede ser el caso de las legislativas, sino con el de demostrar «aquí» la importancia que tienen.

LOS SOCIALISTAS VAN SOLOS

Conforme pasan los días, los partidos irán dando a conocer sus programas y candidatos en los distintos territorios de Euzkadi y hasta el momento poco se ha dejado vislumbrar de las intenciones de los mayoritarios el 15 de junio. Con la Constitución en vigor, la campaña electoral va a ser muy distinta de aquélla: muchas de las reclamaciones que entonces se alzaron ya están conseguidas y plasmadas en el texto básico del ordenamiento político; otras se han quedado en la cuneta del consenso. En cualquier caso, el terreno de juego democrático está delimitado con límites precisos. En este sentido pocas novedades ofrecerá la dialéctica de unos y otros. Pero como la Constitución es ambigua y con ella van a poder gobernar distintos Gobiernos, van a ser ahora los temas concretos los que inclinen la balanza.

El Partido Socialista de Euzkadi (PSOE) ya ha decidido acudir en solitario a las urnas, tanto para el Congreso como para el Senado; como se recordará, el 15 de junio formaba parte de un frente autonómico para el Senado entre distintos partidos. Las posiciones públicas del PSE en las últimas semanas han distado mucho de las de hace año y medio. Eso y el acudir solos a las urnas indican hasta qué punto los socialistas van a enfrentarse en Euzkadi para consolidarse como primer partido vasco. Benegas ha dado sus razones para ello: las diferencias con otros partidos con los que podrían ir en coalición son cada vez mayores en temas de importancia (violencia, fueros, independencia, etcétera). Refiriéndose al PNV y EIA, el secretario general del PSE manifestó que para los socialistas es fundamental que dichos partidos se definan irrevocablemente antes de las elecciones si son partidarios o no de la independencia de Euzkadi. Con la decisión socialista de ir solos a las urnas queda prácticamente desbaratado el plan de formar el frente pro estatuto para el Senado.

En cuanto al Partido Nacionalista Vasco, los pretendidos problemas de escisiones graves han quedado enterrados desde la formación del nuevo Euzkadi Buru Batzar, lo que respalda la actuación de sus dirigentes en los últimos meses. Como ya se apuntó en una crónica anterior, la marejadilla en el seno del PNV parece haberse resuelto sin mayores complicaciones y ahí está la unanimidad en la elección de Garaicoechea como presidente del EBB. A reserva de la postura que adopten los diversos grupos abertzales de izquierda, es claro que la pugna mayor en las legislativas estará a cargo de los dos mayoritarios: el 15 de junio. Respecto a la UCD vasca, sobre todo en Guipúzcoa, poco se puede adelantar mientras no haga públicas sus listas de candidatos, pero, en principio no parece que vaya a obtener unos brillantes resultados.

Si los pronósticos se cumplen a escala estatal —ligera ventaja de UCD sobre PSOE en las legislativas— y UCD no obtiene unos buenos resultados en Euzkadi, se volverá a producir el caso curioso de un partido puntero estatalmente y débil en la región más problemática. Otra de las incógnitas está en el PC. Sus posiciones rotundas ante la violencia han cambiado sustancialmente la imagen que se tenía del partido de Carrillo poco antes de la legalización. Posiblemente han sido los comunistas quienes con más dureza han criticado las posiciones extremistas en el último año. Los resultados obtenidos por el PC en la elección a senador por Alicante y Asturias fueron sensiblemente mejores que los del 15 de junio, siendo con AP los únicos partidos de relieve que ganaron posiciones sobre la primera confrontación electoral.

EL GOBIERNO VASCO

Si se confirma dentro de unas horas el adelanto socialista de que abandonan el Gobierno vasco en el exilio, la vida política de este organismo quedará aún más mermada que en la actualidad y, desde luego, parece iniciarse el proceso de disolución del mismo. El PSOE abandona el Gobierno en base a que la Constitución ya está aprobada y a que el lendakari Leizaola está actuando últimamente, a juicio socialista, de forma unilateral, contando solamente con el PNV y dejando de lado al partido mayoritario del País Vasco.

OTRA DE MARTIN VILLA

Desafortunada intervención la del ministro del Interior en la pequeña pantalla a raíz de la muerte en atentado del gobernador militar de Madrid, general Ortin Gil. Si para unos fue una clara sensación de imposibilidad de resolver el problema vasco, para otros han sido poco menos que una provocación sus palabras en torno al País Vasco. Una vez más se comprueba que no está a la altura de las circunstancias delicadas por las que atraviesa Euzkadi en todos los terrenos.

J. L. M.

PARTICULAR

Por traslado vende piso en Loreo, Soten, 3 habitaciones, 2 baños, cocina y terrazas. 110 m2. Teléfonos 216.040 y 215.187.

EXCAVACIONES ESPECIALES
DESMONTES
SANGRADOR
TECNICOS EN VOLADURAS
ESPECIALIZADOS EN ZONA POBLADA
ZANJAS - NIVELACIONES COMPRESORES
SANGRADOR Teléfono 270847

Estancamiento en las inversiones industriales guipuzcoanas

Continúa el desacuerdo en la huelga de la autopista

San Sebastián, 7. (Crónica semanal de la actividad socioeconómica.) — Casi una semana va ya de huelga legal por parte de los trabajadores de la autopista Behobia - Bilbao. Según ha razonado la representación sindical ELA-STV, ante acusaciones de la patronal en ese aspecto, se efectuó el previso con ocho días de antelación y comprobar que las negociaciones salariales llegaban a un punto de no acuerdo con aquélla.

Y asimismo estaban dispuestos durante la duración del paro a mantener los mínimos servicios de seguridad y asistencia del tráfico exigidos por la ley. Aspecto este último al que se negó la empresa, Europistas Concesionaria, S. A.

El paro comenzó el pasado martes, día 2, según se había anunciado previamente por los trabajadores. Ese día la circulación fue libre de pago. Pero al siguiente la empresa, en los accesos a la autopista, puso señales de corte del tráfico por la misma. En un primer momento los conductores de vehículos se sorprendieron ante las indicadas señales, pero como se carecía de una prohibición expresa y con la debida autorización legal para cerrar la autopista en caso como este de huelga laboral, no hicieron caso y se reanudó la circulación de vehículos con casi completa normalidad. Al menos en el tramo de la autopista por Guipúzcoa, donde la Guardia Civil de Tráfico no consideró como señales de prohibición vinculante a efectos legales los indicadas señales colocadas por la empresa. Esto se amparaba en un artículo de las cláusulas de concesión que prevé el cierre de la autopista cuando por causas de fuerza mayor no se pueda circular por la misma o por tramos de su recorrido.

Al conocerse los términos de la nota en que Europistas informaba de las motivaciones del cierre tanto la Consejería de Transportes y Comunicaciones del C. G. V. como el delegado provincial del Ministerio competente consideraron que no era legal la indicada decisión unilateral de cerrar el tráfico por uno de los principales vías de comunicación del País Vasco. Y de hecho no habían transcurrido 24 horas cuando Europistas, S. A. comunicaba que la indicada prohibición quedaba sin efecto por su parte. De esta forma aparecía claro que entre las causas de «fuerza mayor» para cortar el tráfico no está la de huelga laboral legal de los trabajadores. El Consejo de Ministros del viernes último tomó en cuenta este tipo de situaciones, dando normas para que en tales casos se garanticen los mínimos servicios de seguridad del tráfico, que ya en su momento habían ofrecido los trabajadores en huelga y no aceptados por la empresa.

La huelga está motivada por la falta de acuerdo en las peticiones salariales en el convenio que actualmente se negocia. La patronal se acoge a los límites de aumento previstos en el decreto de «recomendaciones» salariales del Gobierno. En este caso, un 8 por 100 sobre la masa salarial hasta ahora percibida. Otro aspecto fundamental de desacuerdo entre las partes es que la patronal quiere aplicar ese aumento de una forma proporcional, según categorías laborales, mientras que los trabajadores pretenden que se haga de una forma lineal.

Tras la reanudación de las negociaciones el jueves y viernes últimos, la situación parece endurecerse, pues, aparte de que la patronal no modifica sustancialmente su oferta inicial, ha amenazado con reducir incluso la misma si persiste la situación de huelga.

En todo caso, la pérdida de ingresos por peaje (unos tres millones de pesetas diarios), según indica ELA-STV, son superiores a lo que representa la mejora salarial pedida por los trabajadores. Que éstos no consideran solida de tono, entre otras razones, porque la subida de tarifas que «generosamente» prevén las cláusulas de explotación de la autopista se realiza cada año y en unos porcentajes elevados, de casi un 50 por ciento en la efectuada últimamente.

LAS INVERSIONES INDUSTRIALES, ESTANCADAS

Casi con seis meses de retraso se conocen los datos sobre inversiones definitivamente autorizadas por el Ministerio de Industria a las empresas que las promuevan.

En estos momentos acaban de ubicarse las correspondientes a julio-78.

Hay un dato sorprendente, precisamente en ese mes, y que está en línea con lo sucedido también el año anterior. Y es que la cantidad de inversiones definitivamente autorizadas descende de una forma clara. En julio-77 no se alcanzaron los 100 millones de pesetas. Cuando lo habitual venía siendo en torno a los 500 millones.

Como es natural, hay motivos del más variado tipo para que las inversiones de ampliación y nuevas industrias no estén en su mejor momento, ni mucho menos. Pero de ahí a descender por bajo de una cantidad tan llamativa, la cosa era como para preocupar. Con unas cantidades así es que ni siquiera se asegura o garantiza una inversión de reposición o de mantenimiento y conservación de la capacidad productiva. El otro aspecto de pretender aumentarla es ya de por sí algo inalcanzable en las actuales circunstancias económicas generales y de las empresas en particular.

Y el caso es que en julio-78 se encuentra uno con otra cantidad de inversión mucho más bajo incluso, de solamente 31 millones de pesetas autorizados. Claro que un mes aislado no tiene apenas significación sobre la situación en conjunto de las inversiones empresariales observadas durante un tiempo más largo.

La impresión es que en los meses de que se tienen datos, las inversiones siguen estancadas en su importe nominal, en torno a los 500 millones de pesetas.

Claro es que en esta estancamiento nominal es en el fondo un retroceso en la inversión efectivamente realizada, pues aquí también cuenta el aumento de los precios que infla las cantidades de dinero invertido sin que las cosas realizadas (instalaciones fijas, maquinaria, etc.) sean mayores.

En los siete primeros meses del 78 las inversiones autorizadas fueron de 3.173 millones frente a los 3.062 del 77.

J. CORTA

PASEO DE LA CONCHA

Frente a La Perla, en primera línea de la playa, vendo pisos, apartamento, piso dúplex, oficinas, despachos profesionales, local exposición, garajes.

Información: Avda. España, 25. 7.º - SAN SEBASTIAN

Curso de CONTABILIDAD con

- Plan General de Contabilidad y
- Plan de Contabilidad para las Pequeñas y Medianas Empresas

Continúa abierta la matrícula para estas enseñanzas por correspondencia, autorizadas por el Ministerio de Educación y Ciencia, y de rigurosa actualidad.
Envíe su nombre y dirección a
ESCO - Apartado 10.129 - Madrid
o llame al teléfono 2414891 de Madrid y le remitiremos
— Información completa sobre planes de estudio.
— El primer cuaderno de lecciones, como obsequio.

1978 urteko euskarazko liburuak

Aurreko urtean, euskarazko liburugintzan, beharakada somatu genuen, baina 1978.ean, historian inoiz izan duen gailurrik gorenetara jo du, duela hiru urte, 1975.ean, hartu zuen gai mailara hurbilduz.

Eroman dudan kontuan 107 libururen izenburuak aurkitzen dira, eta oraindik, urte honen lehen parte hontan, gehiago ere azalduko dira igazko urtez.

Produkzio goretze hau, batibat, Udako Euskal Unibertsitateak bere VI. ikastaroetarako argitaratu zituen 23 eta Hordago argitaletzeoren 17-rak gizonezen dute. U. E. U.-kook Matematikaz, fisikaz, kimikaz, hizkuntzolaritzaz, medikuntzaz, biologiaz, geologiaz, ekologiaz, gizartez zientziaz eta feminismoez eskaini zituen ikastaldietan lagungarri, gehien gehienak elkar-lanean burutuak. Eta, atzeak erakusten dunez aurrea nola erabili, Hordagok sail berria sortu zuen literatura zaharrekoak argitaratzeko eta Etxeberri Ziburukoa, Fr. Bertolomé, A. Ubillos, Agirre Asteasukoa, Xurio, Larregi, Uriarte, Añibarro, Lapitze, Iturriaga, Duvoisin, Intxausti-pe, Goienetx, Kardaberaz, Duhalde, Pourreca, Haritzmendi eta Argaiñaratz-ek lanak birikusi dute argia. Hara hor, zientzia berriak lantzearen aurpegia eta literatura zaharraren alorra plazaratuak. Horiez gainera, Usteia saiiak literaturaren alor berriak lantzeari ekin dio eta kontaera politik egurra digu, K. Izagirre, I. Sarasola, J. A. Arrieta, J. I. Garmendia, J. Casenave eta aberen lanekin.

Beste urtetan bezala, hemen guziak aipatu ezinez, lanik berezienak agertuko ditugu, laburki bada ere.

Durangoko azoken, urteko libururik ederrenetakotzat saritu zen Jose Uriaren «Sagardoa». Lan bikaina, Donostiako Aurrezki Kutxak apaindu argitaratua. Behar bada ez zen harrera izango Aurrezki Kutxa ber berak argitaratua den «Bilintx. Bizitza eta bertsoak» han aurkezttu balu. Lan handi eta sakon hau Anton Zavalok burutua da eta berriz ere ongi erakusten digu ikertzaile jatorraren ahalmena.

Saioaren mailan, Mikel Zarate «Euskal Literatura II», aurreko urtean hasi zituen azterbideeri jarraiki. Gai berean, Jose Antonio Mujikak, «Testu aztertzen» deritzana, dirudienez, gure artean lan hauetarako metodologia berri bat ezartzeko asmoz, baina berandutxo heltzen zaiguna, zeren 1974an Agora saria jasoa bai zen. Egile berak, hizkuntzalori mailan, mireirmendu handiko «Perpaus bakunaren sintaxia» eskaini digu. Eta, Jose Azurmendik, bere «ten gabeko lanari jarraituz, Kriseluren bidez, «Erreaktibismo Sozialistaz» eta «Arteo eta gizartea» izenburudun bi lan eder gogoeta zoleentzat. Azkenik, beste saioerarik aipatzekotan, B. Kapanaga-ren «Euskera erro eta gara» aipatuko nuke, hizkuntza beraren erroak ezagutzeko eta berau bidez mintzoaren sorreraren bilaketan murgildu. Hau izan da egilearen asmoa eta baliagarririk zer aurkitu duenari buruz esperzialistek dute hitza. Lehengoko euskorari buruz erderaz erabiltzen ziren galetako bat orain euskaraz eskaintzen zaigu eta eta guti; gainera, euskara eski samar eta naroan, eta bere igarle eta ohiarte eraka agerpen asko gogoan hartzekotik iduritzen zaigku. Gainera, bestalde, etno-filosofiazko lanak ere beharrezkoak ditugu. Beste era batekoa da aipatu dugun J. A. Mukijoren lana eta Patxi Goenagoren «Gramatika bideetan». Hauek lingüistikaren disziplina formaletan oinarritzen dira eta Kapanagarena semantikazko gogoetetatik ari da.

Poesia alorean aniz liburu agertu da. Zerpitzotzi bat bai. J. Etxezarragoren «Otarki solteak», gazte kemena darizu, poeta berri baten lehenengo dokatu. Xabier Azurmendiren «Jesus» dugu beste liburu berezi bat eta Berceo-tik jartzen duen sikarrizketan irudimenaren bizitasuna nabari dute. Manex Erdozainziren «Hinkihanka», Mikel Zaratenen «Higitura berdez» eta B. Atxagaren «Etiopia» berezko nituzke aipagarrienen artean. 1978ko liburu hauek aurpegi zabal bat eman diote gure poesiagintzari. Luis M. Mujikok agertu ditu beste bi liburu; haberenatokoak ez badira ere, Erraman Etxezarretak «Jakin»-en eman zion ipoia ez zitzaigun bidezkoa iduritu. Behar bada, surrealismoan hoina, dadaismoa aztertu beharra dugu, zeren 27. gizaldikoekin bossan dagoeen kutsapenak nabari dira. Luis Marik eta artistenn lastotzak berak ere tratamendu ukeragabe eskatzen bat du.

Bilintxen lan guzien bilduma A. Zavaloren partetik eta eztuetanen alerkiak» Jose Garmendiaren aldetik, lehengoaren ikuspegi zabalago bat dugu. Beharrezkoa hau ere. Bestalde, gaur egungo poeten antologiatzat jo genezake G. Arestiren omenez euskal poetek eta artistak azaldu duten «Agiriak» bilduma, 47 poetaren lanak eta 32 artistaren edergarrielkin horniturik, nourri han diz egina; otsailaren bian herriari aurkeztekotan dena.

Elberriirik guti agertu da. Txillardegiren «Elsa Schoelen» birargitaratua eta beste zenbait lan elberrietatik baino irakurgai ede kondaire luzeetatik hurbilago daudenak, X. Amurizaren «Menditik munduro», L. Harenburu Altunaren «Desgizona», M. Zorateren «Bizipenen bu lizdaz», Daniel Landarten «Aihen ahuia» eta bestaren bat. X. Gereñok lau polizi-elebeni eman ditu, irakurgai errezen hornidurai, eta haiokoa ere era behar genuen.

Antzerkian, Van Etxaderen «Begia begi truka» eta «Amaiura, espaldi aldizkarietan argitaratu dituen dramak, orain liburuz amonak dira. Egile hau ahaztu ezineskoa zaigu gerraondako lehen belaunaldikoei eta ezpurgarria gazte berrientzat. Junes Casenaren «Baneta pastorala-z» aparte ez dugu izan beste ezer.

Ipui eta kondairez zerbait gehiago azaldu da. N. Alzolek «Hirugarren atalak» eta haurrendako «Ipuiak». Joseba Gereñok «Euskal Herriko ipuin eta kondairak».

Lan bildumen artean, Txillardegik «Euskal Herritik erdi herritara» eta J. B. Etcheberryren «Han-hemenka».

Historia zaleak ere badute ezer berririk. Martin Ugalde-ren «Euskal Kondaireren sintesia», gure historia erokorraren zabalkundez nomonik ezegutu beharrezkoa. J. I. Paul Arzoken «Elbarko sozialismoa», azterketa lanez. Eta, Larzabalen «Nere mendixkatiko agiri mailan.

Biografietan ordea, Bilintxenaz aparte, A. M. Labayenen «Elizonbura», beronen poesia guziekin. Eta, J. L. Salcedo Bastardo-en «Bolibar X. Amurizak euskaratua.

Auspoa liburutegiak, ohi duen bezala, beste urtetan baino motelago ibili bada ere, zerbait berriz liburu argitaratu ditu eta hauen artean aipagarrienetako bat «Arrantzaleen bizitza» dertzana.

Zikuipenetan, L. Villasantek Anai Frantzisko eta Arrosa Klararen gutunak, Cinca argitaratzaik E. Salgarl-ren «Mompracem azkena».

Bukadu den urtean, zorionez, uste baino liburu gehiago argitaratu da. Hala ere, z 1975. urtean haina. Baina igaz somatu genuen beherakaderen aurrean oso pozgarria iduritu zaigu berriz ere ehun liburutik gora igaroez goren mailetako produktzioetara hurbilitzea. Euskorek, bizitko bada, kultur mailo landu beharra du euskara idatzia indartu beharra, eta azken «tzetako abadurari eusten baldin badio, tranpapez begiratu gabeko gure mintzairaren hrauperia eta etorkizuna.

En el año que acaba de tenecer la producción de libros en vasuoence ha llegado a alcanzar sus más altos cotos. En mi recuento figuran hasta 107 títulos de obras publicadas en 1978 y aún es de esperar que salgan a la luz más libros fechados este año durante los primeros meses del presente. Anteriormente la producción máxima se había alcanzado en 1975 con un total de 151 títulos, como se puede comprobar en «Euskal Idazleak, gaurs (Historia social de la lengua y literatura vascas) de Juan María Torrealday. Cifras nada despreciables pero aun lejos reducida y sin oficialidad, como es la nuestra.

La producción de 1977 fue sensiblemente inferior, probablemente porque algunos escritores se habían dedicado a las actividades políticas y otros fueron absorbidos por los nuevos diarios que en un principio se proclamaron bilingües, «Deia» y «Egin», pero que en la práctica se están volviendo monolingües, a juzgar por la asombrosa reducción de las columnas en vasuoence, y lo que aún es peor, muchos escritores euskaldunes han pasado a escribir habitualmente en castellano. Si las direcciones de estos diarios hicieran caso a los estudios lacio-lingüísticos de Euskaltzaindia-Bizkeo y consideraran el electorado euskaldun, daríamos por seguro la ampliación de espacio para el euskara.

Ciñéndonos a la producción de libros en vasuoence durante 1978 hemos de reconocer que el incremento sobre la producción de los dos años precedentes se debe principalmente a la publicación de 23 libros de texto por U. E. U. cursos de Universidad Vasca de Verano, y por los ediciones de clásicos vascos por parte de la casa editora Hordago.

Aun así, el resto de la producción es muy respetable. Aparte de los grandes y lujosos obras como la vida y obra poética de Bilinch, el libro de la sidra y «Agiriak» (Documentos en homenaje póstumo a G. Aresti, destacan los ensayos sobre temas de literatura y sociedad. La poesía, por otra parte, ha sido uno de los géneros más cultivados. Novela y narración, considerando los reediciones, también ocupan un lugar satisfactorio. Las publicaciones de cuentos y de teatro han sido de la más baja, así como las traducciones. Los temas de historia quinca han sido bastante cultivados y podemos damos por satisfechos con la publicada.

En general, un buen año para el libro en vasuoence.

JUAN SAN MARTIN

SU PISO EN ZARAUZ
en el Polígono San Pelayo
(frente a Muebles Alfa)
por 250.000 ptas. de única entrega, le entregamos la llave.
Amplia vivienda de 105 m² totalmente exterior, magníficas vistas.
Información: Zarauz c/Mayor, 30 bajo, los martes, jueves y sábados de 11 a 1,30 de la mañana y en todo momento en nuestras oficinas de San Sebastián.
CONSTRUCTORA CSC AUZO-EGINTZA
Prim,14 - 2º Tels.465422 y 465511- San Sebastián